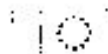


FORMATO EUROPEO
PER IL CURRICULUM
VITAE



INFORMAZIONI PERSONALI

Nome | MARIA CATALANO

Da

ESPERIENZA LAVORATIVA

- | | |
|---------------------------------|---|
| Dal 2008 ad oggi | Docente di Tedesco (cl. A 545/546) e Sostegno (AD00/AD02) presso il Ministero della Pubblica Istruzione |
| Gennaio- Giugno 2014 | Docente di tedesco nel corso "Il tedesco per essere cittadini d'Europa" (20 ore) presso l'I.C. "Radice-Alighieri" di Catona (Conseguimento della certificazione linguistica) |
| Gennaio-Giugno 2012 | Docente di tedesco nel corso "Il tedesco per essere cittadini d'Europa" (20 ore) presso l'I.C. "Radice-Alighieri" di Catona (Conseguimento della certificazione linguistica) |
| Gennaio - Giugno 2011 | Docente di tedesco nel corso "Il tedesco per essere cittadini d'Europa" (80 ore) presso l'I.C. "L. Einaudi" di Palmi (Conseguimento della certificazione linguistica) |
| Da Aprile a Giugno 2010 | Tutor del progetto POR Calabria - scuola, Modulo di italiano , ore 42, presso TIPSOT U. Boccioni di Reggio Calabria. |
| Da Maggio 2008 a Ottobre 2008 | Insegnante di tedesco in due corsi di formazione professionale (POR - Calabria) per esperti in lingua estere per il turismo presso l'A.N.A.P. Calabria con sede in Brizzon, Rioio Cocca |
| Da Settembre 2004 a giugno 2013 | Insegnante di tedesco presso il Liceo Linguistico "Nuova Europa" di Reggio Calabria, via Pio XI trav. De Blasio n. 17 |
| Da Novembre 2003 ad oggi | Insegnante di Mediazione Linguistica (Tedesco) presso la Società per Mediatori Linguistici, via Mercato, Catona di Reggio Calabria |
| Aprile 2005 | Traduzione di una parte dell'antologia poetica in quattro lingue "Romania 2005" a cura dell'Accademia dei Miconei di Reggio Calabria |

Maria Catalano

-Servizi di traduzione e Interpretariato per la Questura, il Tribunale e la Procura di Reggio Calabria e per privati
 -insegnante di lingua inglese o tedesca in lezioni private e individuali
 -docente nei corsi preparatori all'esame DITALS

**ISTRUZIONE E
 FORMAZIONE**

Luglio 2018

Superamento del concorso docenti 2018 per le classi di concorso AD24 e AD25 -
 Insegnamento della lingua tedesca negli istituti di istruzione secondaria
 di primo e secondo grado

Giugno 2013

Conseguimento del diploma del corso di perfezionamento post-laurea "La
 lavagna multimediale.
 Elementi di didattica" presso il Consorzio Interuniversitario FORCOM (Roma)

Febbraio 2011

Conseguimento della laurea in "Programmazione e Gestione del servizio sociale
 nell'area mediterranea" presso l'Università per Stranieri "Dante Alighieri"
 di Reggio Calabria.

Dicembre 2011

Conseguimento della Certificazione DITALS di II livello (Docente di italiano per
 stranieri)

Marzo 2011

Conseguimento del diploma del corso di perfezionamento "Scienze della mediazione
 culturale: elementi di didattica" della durata di 1500 ore presso il consorzio interuniversitario
 FORCOM (Roma)

Dicembre 2010

Partecipazione al Convegno "Educare al plurilinguismo e alla cittadinanza attiva europea"
 organizzato dalle associazioni ANILS e ADILT

Luglio 2010

Conseguimento del diploma del corso di perfezionamento "Didattica della lingua straniera"
 della durata di 1500 ore presso il consorzio interuniversitario FORCOM (Roma)

Giugno 2010

Conseguimento della patente europea del computer (ECDL)

Da Novembre 2008 ad aprile 2009

Frequenza al corso S.I.S.S.I.S. presso l'Università di Messina per il conseguimento
 dell'abilitazione all'insegnamento per la attività di sostegno nella scuola secondaria di primo e
 secondo grado e conseguita il 23 aprile 2009

Da Novembre 2006 a giugno 2008

Frequenza al corso S.I.S.S.I.S. presso l'Università di Palermo per il conseguimento
 dell'abilitazione all'insegnamento della lingua tedesca nella scuola secondaria di primo e
 secondo grado e conseguita il 10 giugno 2008

Ottobre 2008

Conseguimento della Certificazione DITALS di I livello per il profilo "Immigrali" e "Adolescenti"

Aprile 2008

Partecipazione alle giornate di studio "Il turismo al servizio del sociale" presso l'Istituto Tecnico
 Statale per il Turismo "M.Pala" di Palermo

Aprile 2008

Frequenza al seminario DITALS (competenza in didattica dell'italiano a stranieri) della durata di
 40 ore e rilascio del relativo attestato presso la scuola di italiano a stranieri "Laboratorio
 Linguistico" di Milazzo (ME)

Monica Costabona

**CAPACITÀ E COMPETENZE
PERSONALI**

MADRI LINGUA

ITALIANA

ALTRE LINGUE

- Capacità di lettura
- Capacità di scrittura
- Capacità di espressione orale

TEDESCO
ECCELLENTI
ECCELLENTI
ECCELLENTI
INGLESE
OTTIMO
OTTIMO
OTTIMO
FRANCESE
BUONO
BUONO
BUONO
RUSSO
DISCRETO
DISCRETO
DISCRETO

**CAPACITÀ E COMPETENZE
TECNICHE**

PATENTE EUROPEA DEL COMPUTER
BUONE CAPACITÀ ORGANIZZATIVE

PATENTE O PATENTI

0

ULTERIORI INFORMAZIONI

- Soggiorno studio in Germania nell'ambito del progetto Erasmus presso l'Università di Jena della durata di sei mesi
- Soggiorno studio presso la facoltà di giornalismo dell'università di Mosca della durata di due settimane
- Stage presso la Stafford House School of English a Canterbury (Londra) della durata di una settimana
- iscritta all'albo regionale degli insegnanti Protocollo N. 5638 del 17-07-03
- iscritta all'albo C.T.U. (mediatore linguistico) del Tribunale di Reggio Calabria al N.130 per le lingue: tedesco, inglese, russo
- iscritta all'albo provinciale dei mediatori linguistici per la lingua tedesca
- Collaboratrice in diversi ambiti presso la Scuola per Mediatori linguistici di Catona (Reggio Calabria)
- Pubblicazione dell'articolo "Thomas Mann nell'esilio. Dall'attività letteraria all'impegno politico" (Parte prima) su "Nuova Europa, Rivista di informazione culturale, didattica e di opinione" Anno XXII - Nuova Serie, n. 19-20 - ottobre 2007- marzo 2008.

Maria Catalano

Novembre 2007	Corso di aggiornamento sugli esami del Trinity "Trinity exams and motivation to learn" tenutosi a Messina
.....	-Corso di Aggiornamento per docenti di lingua tedesca "Landeskunde" presso il Goethe-Zentrum di Palermo
Giugno 2006	Attestato di guida turistica ambientale rilasciato dall'agenzia Ali di Reggio Calabria
Gennaio 2006	Attestato di Addetto alla Reception rilasciato dall'agenzia Ali di Reggio Calabria
Aprile 2006	Conseguimento del Master in discipline per la didattica della durata annuale di 1500 ore in "Teoria e metodologia della valutazione nella scuola" presso l'Università Telematica G. Merloni
27 Marzo 2003	Conseguimento della Laurea in Lingue e Letterature straniere (tedesco, inglese, russo) presso l'Università di Messina
Da Febbraio a Giugno 2003	Frequenza al corso per qualifica di animatore turistico conseguita presso l'ente CIFAP di R.C. (e relativi stages presso la struttura agrituristica "La Torretta" di Voghera e presso l'hotel "Piandirovo" - Passo del Tonale)
Da Novembre 2001 ad Aprile 2002	Frequenza al corso di Lingua e Cultura Araba presso il Liceo Classico "F. Maurico" di Messina
Giugno 1998	Qualifica per esperto traduttore bilingue (inglese-francese) conseguita presso l'ente Regione Calabria (sez. turistico alberghiere) previa frequenza al corso di 800 ore

Flavia Catalano